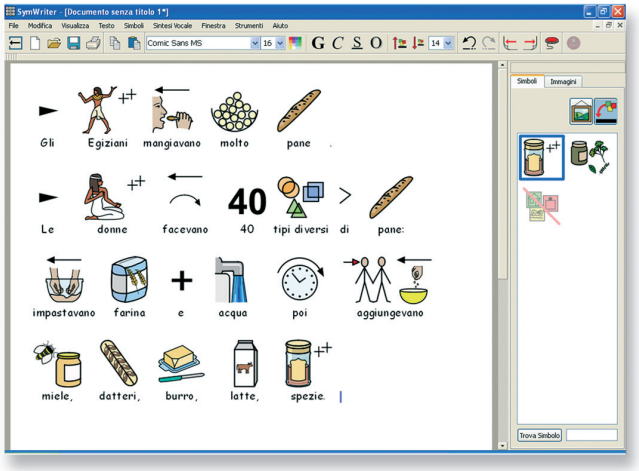
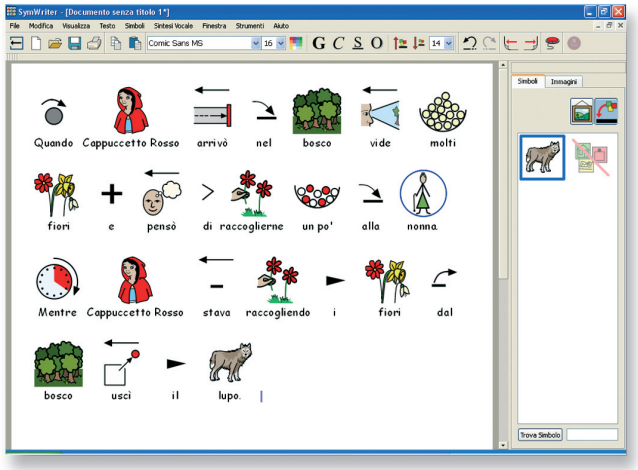
SymWriter

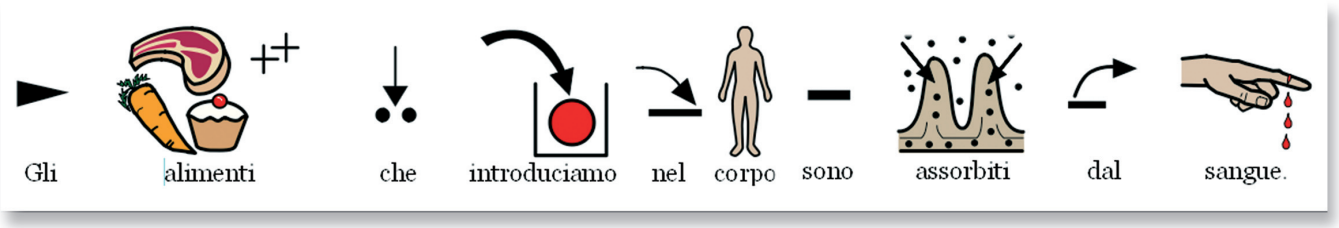
Un programma innovativo e potente per scrivere testi che vengono automaticamente tradotti anche in forma simbolica.





Creare risorse

SymWriter può essere utilizzato dagli insegnanti per redigere e stampare materiali inerenti materie di studio, storie, istruzioni e programmi giornalieri ed ogni altro testo che debba essere accessibile a bambini con difficoltà di lettura. I ragazzi che presentano problemi specifici nell'apprendimento d lla lettura possono beneficiare di *"suggerimenti"* simbolici per la comprensione delle parole scritte. L'esposizione al doppio codice (scrittura e simbolo) rinforza i processi di apprendimento della lettura e permette di utilizzare in autonomia materiale scritto per la lettura e lo studio. **La presenza dei simboli incoraggia i bambini ad accostarsi spontaneamente e con maggiore sicurezza al linguaggio scritto.**



Creare materiali per utenti di sistemi alternativi di comunicazione

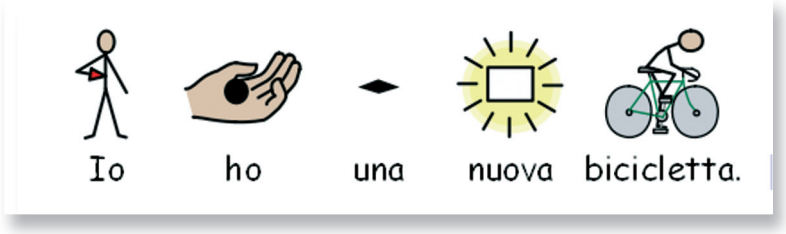
I bambini che fanno uso di sistemi simbolici per la comunicazione possono disporre di un materiale adeguato per la lettura di storie pur non essendo ancora in grado di leggere in modo efficiente.

Questo rinforza le loro competenze nell'uso della simbologia a scopo comunicativo e li espone con gradualità al codice scritto tracciando un *"ponte"* fra i due sistemi.

Sostenere l' apprendimento della lettura e scrittura

I bambini possono anche usare **SymWriter** per scrivere.

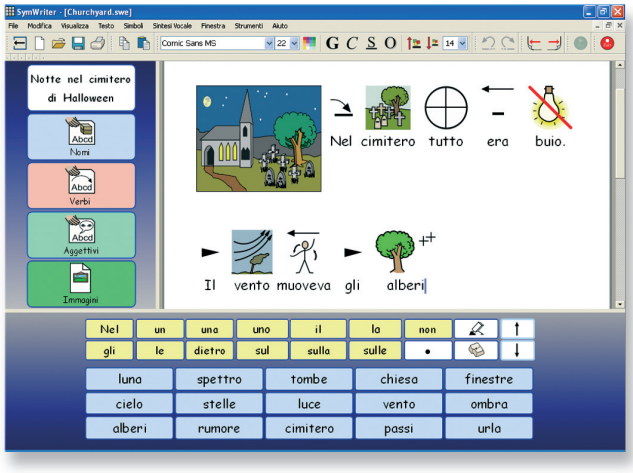
I simboli che, a mano a mano, compaiono sul foglio costituiscono una sorta di controllo ortografico indiretto e motivante soprattutto per i bambini che presentano ritardi o difficoltà specifiche. La funzione di lettura in voce del testo favorisce i processi di analisi fonemica e la comprensione del testo; **l'uso della finestra laterale dei simboli – che permette di vedere tutte le immagini associabili alla parola - promuove la conoscenza e la discriminazione linguistica.**

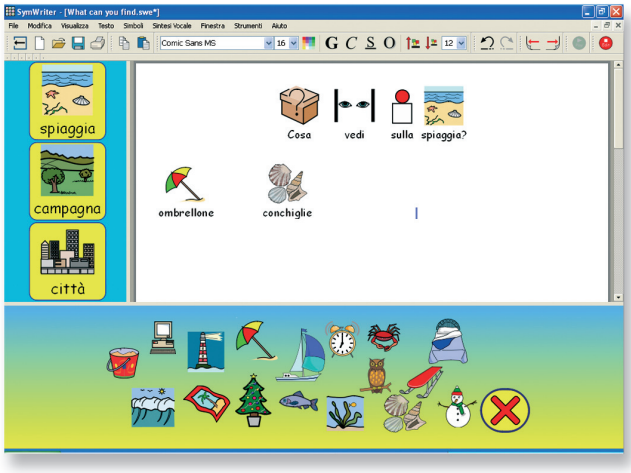


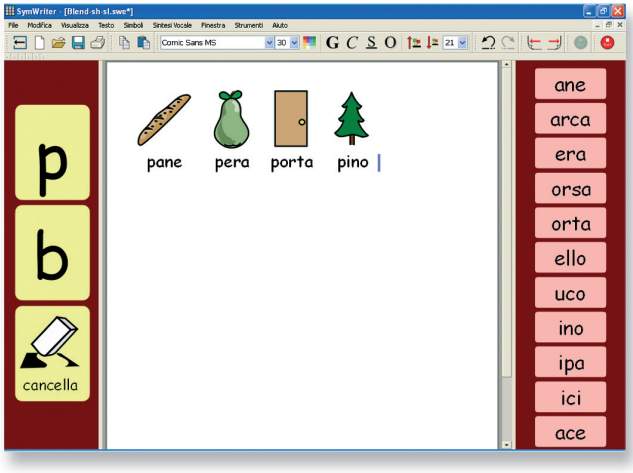
Creare attività didattiche

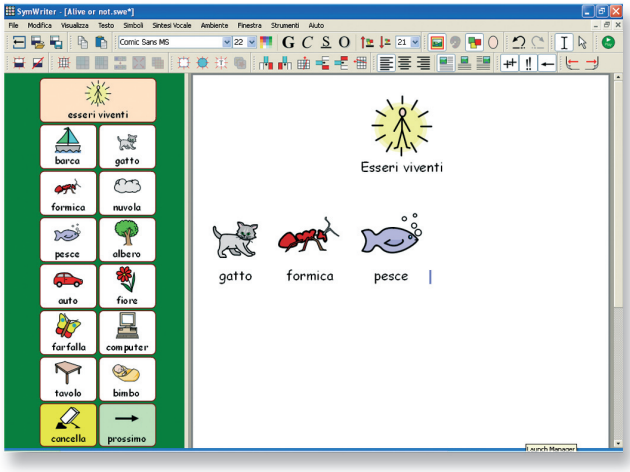
Con **SymWriter** è possibile anche creare ambienti che il bambino potrà utilizzare per una varietà di attività didattiche.

Le caselle delle griglie potranno essere utilizzate per la composizione di frasi a partire da parole date (realizzando così attività metalinguistiche a sostegno dell'apprendimento di lettura e scrittura), oppure per attività basate sull'uso di immagini, oppure potranno essere sfruttate per permettere ai ragazzi di cimentarsi con concetti e argomenti di studio.







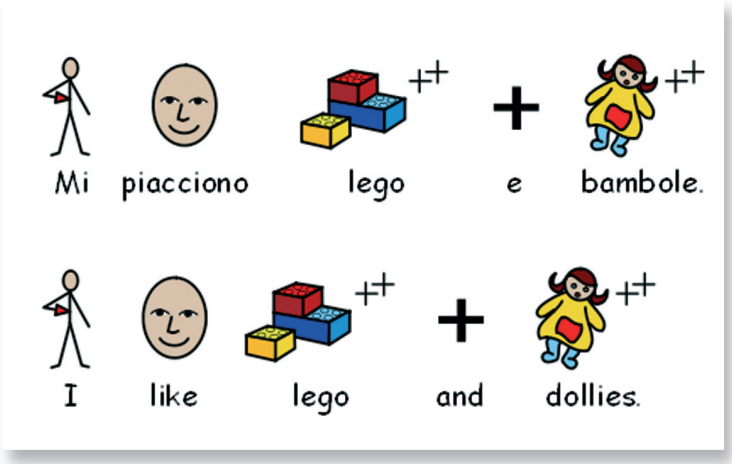


SymWriter

Per l'insegnamento della lingua inglese

SymWriter è multilingua: attualmente è disponibile, oltre alla lingua italiana, quella inglese. Saranno prossimamente disponibili altre lingue, via via che il programma sarà localizzato nei diversi paesi.

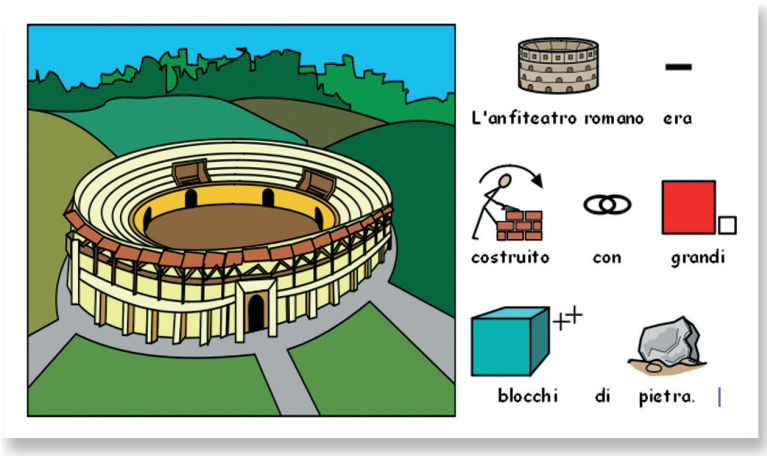
Cambiare la lingua di scrittura è molto semplice e il programma vi consente di mescolare nello stesso documento frasi in lingue diverse.



Tante personalizzazioni e strumenti

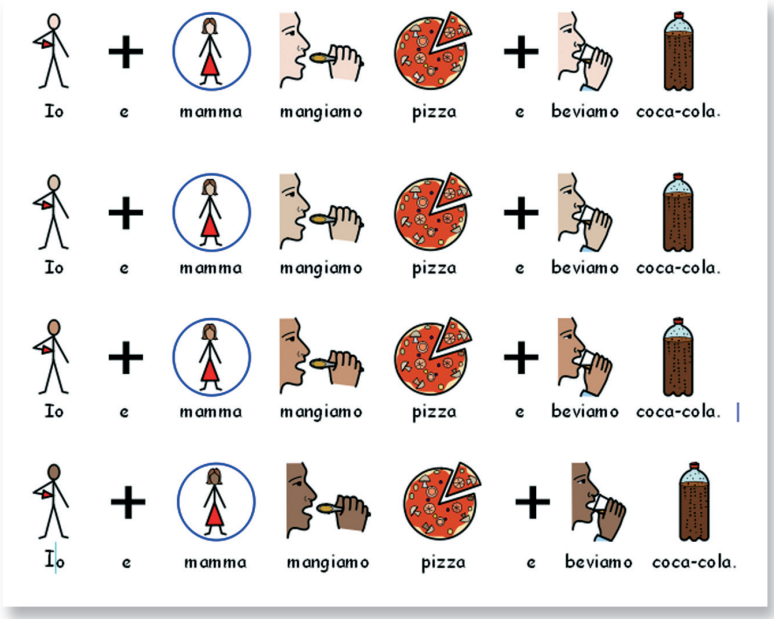
Le immagini

Per creare materiali significativi e per meglio illustrare i testi potete aggiungere alle pagine immagini provenienti sia dalla libreria interna di **SymWriter**, sia da altre fonti. Queste immagini, così come fotografie di oggetti, ambienti e persone appartenenti al mondo del bambino potranno essere inserite nel testo e associate a una parola. Il programma ne terrà conto durante la scrittura e le riproporrà ogni volta che quella stessa parola verrà riscritta nel testo.



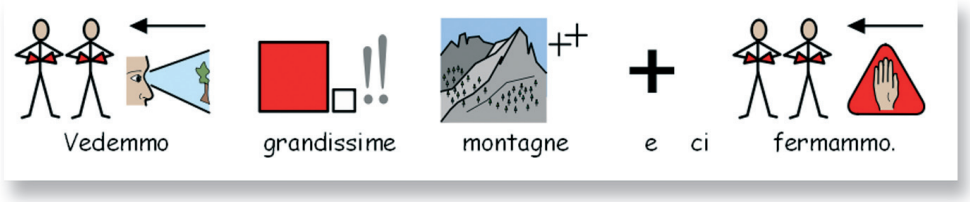
Il colore della pelle nei simboli

SymWriter vi dà la possibilità, con un semplice clic, di modificare il colore della pelle in tutti i simboli del testo che state predisponendo: in questo modo lo personalizzerete per bambini di qualunque etnia. Potete anche utilizzare i simboli a colori o in bianco e nero.



Graduare la complessità della simbolizzazione

SymWriter simbolizza i testi tenendo conto del tempo del verbo (imperfetto, passato remoto, presente, futuro), della persona del verbo (singolare, plurale, maschile, femminile, neutro), dei superlativi, del plurale di nomi e aggettivi, di articoli e congiunzioni.



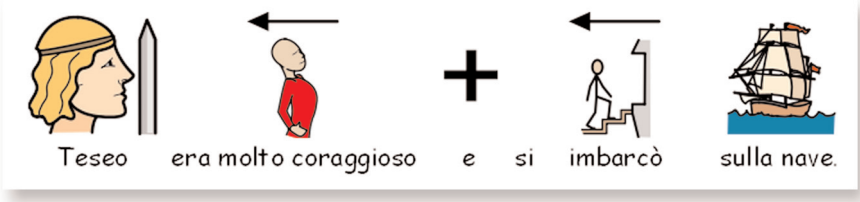
possibilità di eliminare (singolarmente o globalmente) l'indicatore dei plurali, del tempo dei verbi, dei comparativi, dei pronomi e dei diminutivi. Potrete così avere testi simbolizzati in forma semplificata.

Eliminare simboli dal testo

Per permettervi il massimo grado di personalizzazione dei vostri testi, **SymWriter** ha previsto la possibilità che l'insegnante elimini manualmente simboli indesiderati nel testo.

Cambiare il testo associato a un simbolo

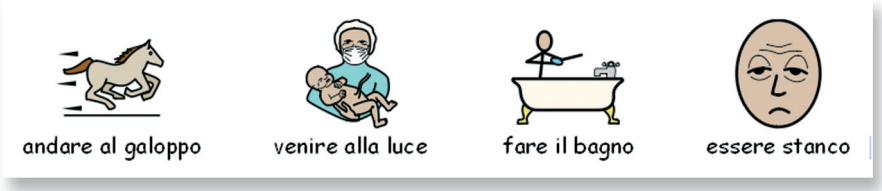
SymWriter propone normalmente una simbolizzazione che cerca di rappresentare tutte le componenti della frase.



Talvolta, però, può essere utile semplificare la rappresentazione in simboli, attraverso una compattazione dei significati. Questa operazione può avvenire con grande semplicità, utilizzando il tasto F11 che vi permetterà di associare più parole a un singolo simbolo.

Gli idioms

Il lungo lavoro di predisposizione di **SymWriter** per la lingua italiana ha permesso di predisporre un grande numero di frasi idiomatiche che sono riconosciute in modo automatico dal programma.

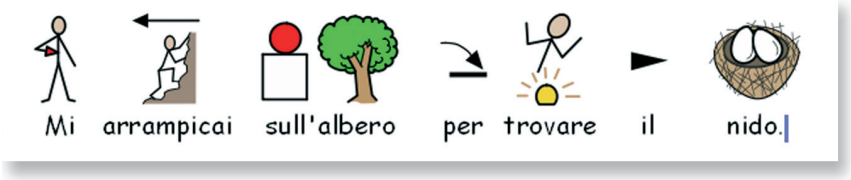


I simboli WLS

Con SymWriter sono finalmente disponibili anche in italiano i simboli WLS (Widgit Literacy Symbols), largamente utilizzati da molti anni in Inghilterra e Stati Uniti, soprattutto per attività a sostegno della lettura.

Le loro principali caratteristiche:

una grafica molto chiara con l'uso del colore mirato a rendere più comprensibile l'immagine e non ad arricchirla di inutili dettagli;



uno stile dei simboli non infantile e adatto, dunque, anche ai ragazzi più grandi;

la ricerca di coerenza interna nella rappresentazione dei significati.

www.symwriter.it

Nel sito www.symwriter .it sono disponibili risorse gratuite in lingua italiana realizzate con SymWriter, molte informazioni sull'uso dei simboli per facilitare gli apprendimenti e tutti gli aggiornamenti del software e dei set di simboli.